

April  
2017



# KRISTIAN THALAI

thlen  
chin  
atanga  
HMASAWN

Vol. VIII No. 2

Kristian Thalai Pawl Chanchinbu thla tin chhuak



Dawrpui Bial Diamond Jubilee



Chhiahtlang Hmar Veng Branch Golden Jubilee



Khawkawn Branch Diamond Jubilee



Nisapui Bial Conference



Armed Veng Branch workcamp @ Gharmurra

**Kristian Thalai Pawl chanchinbu thla tin chhuak****1970-a chhuah ṭan ■ Kum 47-naa vawi 4-na ■ Chhuah tawh zat : 461*****Editor :***

Lalchhuanliana

***Joint Editors :***

Lalhnehzova

Lalfamkimi

Lalmuanawma

Dr. David C. Vanlalfakawma

***Manager:***

Lalmuanpuia

***A lak man :***

Kum khatah - Rs. 80.00

Copy khat - Rs. 7.00

*Thu chhuah tür nei chuan Editor, Kristian Thalai, Synod Office-ah thaawn tür a ni a; a la duh chuan KTP Office-ah a man pék lâwk a ngai.*

***Office Phone : 9436142398******E-Mail :***[kristianthalai1970@gmail.com](mailto:kristianthalai1970@gmail.com)[centralktp@gmail.com](mailto:centralktp@gmail.com)**KRISTIAN THALAI PAWL****Thupui**

Rawngbawl tûra chhandam

**Thupui innghahna**

Ephesi 2:10. Thil ṭha ti atán Krista Isuaah chuan siama awmin, ama kutchhuak kan ni si a, chu thil ṭha tih chu kan awmna tûrin Pathianin a buatsaih lâwk a ni.

**Thiltumte**

1. Isua Krista rinna leh amah anna kawnga ṭhalaithe hruai.
2. Kohhran kutke ni tura ṭhalaithe buatsaih.
3. Kohhran hnathawh tihpuitlin.
4. Krista Chanchin Ṭha puān darh.

**A CHHUNGA THU AWM**

1. Editorial	2
2. Kraws lo chu	3
3. Hun vawn dik	6
4. Krista mo	8
5. ṭhalaithe – kohhran tan	12
6. Rawngbawl tura chhandam	15
7. Work Camp report : Gharmurra	19
8. <b>Hriselna</b> : Meizialah hian eng nge awm?	22
9. <b>Rimawi</b> : Zaipawl rawngbawlna ngaihhlut	25
10. <b>Kantu</b> – Lawngtlai Bazar Branch	30
11. Keimahni	31



"Sial rângin sial râng a hring, sakâwlin sakâwl a hring," an lo tih angin – rorelna hmanga inkaihruai thin kohhran hnuia ṭhalaithe pawh kan theih tawk leh kan phak ang tawkin rorelna hmangin kan inkaihruai ve zel a, inkhawmpui rorel leh committee thu lovin kan kohhran hi a kal mai ngai lo va, hei hi kan himna leh inpumkhatna ṭha min siamsaktu pawh a ni.

General Conference kan neih loh kuma Rorel Inkawm kan neih thin pawh a vawi 7-na chu Pathian hruaina changin tluang takin kan lo zo ta a, Pathian hnerah lawm thu i sawi ang u. A thlengtu Bawngkawn Kohhran hruitute, KTP lam leh kohhran mipuite inpekna thuk tak te avangin kawng engkimah a hlawhtling a ni. Rorel palaite inpekna te, chanvo leh mawhphurhna changtute leh chhiimtu zawng zawngte avanga he Rorel Inkawm hi hlawhtling a ni tih erawh hai rual a lo.

General Conference leh Rorel Inkawm kan lo neih tawhte kaltlangin KTP-ten kan phak tawk leh kan hma zawna tih tur awm angte hmangin rawngbawl hna kan lo thawk tawh thin a, hei hian kan ram ṭhalaiteah inlungualna leh thawh hona ṭha tak a lo thlen tawh a, Pathian hnathawh lo thleng fo tawhin, chung hmalakna chuan rah duhawm tak tak pawh a lo chhuah tawh thin a ni.

Ro kan rel thin hi rawngbawlna kawnga hma kan sawn theih nan te, ṭanpui ngai ṭanpuina tur te, inpumkhatna thuk zawk kan neih theih nan te, hnungtawlhken hawi kir lehna remchang an hmuh theih nan te, kan thlarau nun tihchak nan te hman a lo ni tawh thin ang khan, kumina Rorel Inkawm kaltlanga hmachhawp tam tak tihlawhtling thei tur hian member tinin mawhphurhna thuk tak kan nei theuh a ni tih erawh kan hriat thar a ṭul hle.

Chutih laiin thil ṭha zawng zawng erawh kan tihlawhtling thei lo a ni tih chu phat rual a ni lo va, rawtna zawng zawng tihlawhtlin vek remchang lo pawh a awm a, kan theihna tlin chin a neih miau avangin kan phak tawkah erawh kan lungawi a ṭul thin si. Rorelnaa ngaihtuah tur bial aṭanga lut thin hi thil ṭha duh vang leh hma lam pan duhna rilru a ni vek tih erawh a lang chiang hle a, ram puma hmalakna tur leh kan mamawh ngaihtuah chhuak zel turin Bial leh Branch-ten ngaihtuahna i seng zel ang u.

A tawp berah chuan, rorelna fel hi a pawimawh rualin, rel angin hma kan la em, tih hi a tehna tur a ni. Rorel ang taka hlen chhuak hi member tin chanvo a ni a, ka tih loh chuan tun nge ti ang tih rilru pu chungin, kumin chhunga Rorel Inkawm hmanga rawngbawl hna kan thawh tur hi, mihring tih theih piah lama thiltihtheihna neutu Lalpa en chungin ṭahnemngai takin i thawk theuh ang u.



## KRAWS LO CHU

– Rev. James Lalremmawia  
Tawipui North II

*"Kei erawh chuan kan Lalpa Isua Krista kraws lo chu ka chhuan loh turzia mai chu, chumi zarah chuan khen behin a awm ta, kei pawh khawvel tan khen behin ka awm a ni." (Galatia 6:14)*

ouis Albert Banks-a lehkhabu "Great Themes of the Bible"-ah khan thuhrlitu ropui tak D.L. Moody-a'n tân in a tlawh thu a ziak a. Chu tân ina tâng mekte hnena Pathian thu a sawi zawk chuan a mal mala kawmin, eng vanga tang nge an nih a zawt hlawm a. A chhanna hmuh chu a inang tlang hle - "Ka tihsual ni miah lovah min puh", "Roreltuin dik lo takin ka chungthu a rel", "Dâwtin min hêk", "He laia awm tur hi ka ni lo," tih leh mahni inthiamna thu hlir a ni hlawm. A tawp berah erawh chuan hmai hupa lo ɣap hawm hawm a va hmu a, a chhan a va zawk chuan, "Ka sual a nasa em a, ka phur zo ngang lo a ni," tiin a lo chhang thung a.

Mi dawihzep ber berte tihuaisentu, mi sehhel ber berte vel ɣap lawi thei si chu kraws hi a ni. Chu krawsah chuan damlo tan damna a awm a, phurrit phur tan chawlhna, lungngai tan hlimna, vanduai bik nia inhriate tan thilpek ropui dawn tur a awm bawk. Hring nun zawkna ril tam tak hrilhfiahna chu he krawsah hian a awm. Mahse, chu kraws malsawmna dawng tur chuan thil dang zawng aia duh a ngai thung si.

Kum zabi pakhatna khawvela Kristian hmasate din-hmun kha a khirh hle. AD 60 hma lamah kha chuan Kristian sakhua pawh a zalen rih viau va, Rom sawrkar mitah Juda sakjaw peng pakhat ang chauhva ngaih a la ni. Juda sakhua lah chu sawrkar hriatpui thlap (religio licita) a ni bawk si. Mahse, hun kal zelah a danglamna a chiang

tual tuala, Rom sawrkar mitah a hnawk ṭan ta.

Rom ram zau tak mai, hnam hrang hrang leh ṭawng dang dang hmangte tuallenna chu suih khawmtu hmanrua a ngai a, an hmanraw chhawp chhuahtak sakhuu tluka phuar khawmtu ṭha a awm thei lo hial awm e. Rom khua leh tui, a ram awp chhunga awmte tan kum tin Kaisara hnena rintui hala, "Kaisara chu lal a ni," tih puan chhuah chu tihmakmawh a lo ni ta. Chutiang ti thei lo chu sakhuana kawnga rinawm lo mai ni lovin Rom ram muanna (pax romana) tiralkheltu tur an nih avangin phatsantuah ngaih an ni a, na lua awm lova an chunga hremna lek theih a ni.

Rom sawrkar hi sakhuana kawngah a inhawng zau lo a ni lo va, mi mal leh hnam tinten an duh sakhuana vawn a la phalsak tho rualin Rom ram pum khai khawmna sakhuu, Kaisara biak chu tihmakmawh a ni tel ta tlat. Isua chauh lo chu Lala pawm thei lo Kristiante dinhmun a chep ta takzet. Chu mai a la

ni lo, Messia nghakhlel bertu ni lawi si Juda-te mitah Kristiante kha an hnawk em em bawk a, pawl chhuak naran mai an ni lo, a ni telin an pung zel lehngthal. Juda Kristian ṭhenkhat, duh fir pawl an la awm lehzel a, Kristian ni tawh mah se serh tan leh Juda-te serh leh sang a bi kima zawm an la phut cheu. Khawngaihna kha a petu pek chhuah maia duhtawk lova, a dawngtuin khawngaihna phu khawpa dan hmanga tlin ngei sawi mawi pawl leh zirtirna dang dang phurpui leh sawi mawi pawl an phu nuaih nuaih bawk.

Chung zawng zawnga Paula chhanna chu kraws a ni. Chu krawsah chuan Pathian hmel a lang chiang a, a nihphung pawh mihringte hriat thiam phak tura puan chhuahin a awm ta. Pathian thianghlim leh ṭihbaiawm, mihring tana tlangnel tako pawh mai theih loh nia an hriat ṭhin chuan hmangaihna hmel thar tar langin, Krista avangin krawsah a fiah ta kelh mai. Kraws thiltihtheihna a lang ṭan

ta nghal a, thinlung sak sipai za hotu pawhin Pathian fa a nihna a thup zo ta lo.

Nimahsela, chu kraws chu thlen zawk a harsa hle mai si. Tawngkam thiam ngaisang, dang nal, 'Tûr pawh a funna a mawi phawt chuan' tih ang maia, an thil sawiin eng thu nge a ken tih aia a sawina ṭawngkam leh sawi dan dah sang zawk, finna thlahlela buai reng mai Greek-ho tan kraws thuchah hi a fiah mawh khawp ang. Juda-ho tan hlei hlei a chiang har ngawt ang le. Pi leh pute aṭanga zirtirna inhlan chhawn kawnga fir zet, 'Thinga khai kan apiang chu Pathian anchhe dawng' tih lo vawng tlut mai tan kraws thlangtu Isua chu an nghah Messia nia ngaih a har hle ta ve ang.

Tunlai khawvel, hriatna nasa tak a pun mekna, a dik ber tehfung awm mang tawh lo, thu dik chu a tehtu azira a danglam mai mai tawhna hunah hian kraws thlen a harsa zual mang e. Eng vangin nge kraws thlen chu a harsat em em mai le?

## A chhan ni theia lang ṭhenkhat

Kraws pante chu thiam loh chang an ni – thiam thu sawi tur hi kan la ngah em a, kraws kan thleng zo lo leh ṭhin.

Kraws pante chu an kir tawh lo – Kirna remchang kan dap mai pawh ni lovin, kir leh thuta mamawh tur kan inchhawp ru lawk chawk mai.

Kraws chu thihna a ni – nung tura thih hmasak a ngai tih hi pawm thiam a la har em a, mahni thihna tur tih chiang sa kawngṭum zawk hi a har kan la ti tlang em bawk a ni.

Kan Lalpa tuarna kraws putpuia, thlan sa phat phata kraws kawng kan zawha, a tawp kan thlen loh chuan a thawhlehna nun kan ṭawmpui thei si lo. Nunna thar, duhawm zawk nei tura kan chhuanlamte kan dah ṭhat hunah leh thih ngam lu pua kraws kawng kan zawk hunah Good Friday leh Easter Sunday hian kan nunah a awmze dik tak a la pho chhuak ngei ang.

.....

## HUN VAWK DIK

– *Tv. Ramnghinglova  
Phuldungsei Branch*

**K**an thupui hun vawn dikin a tum ber chu tih tur tihlawhtlin hrim hrim lam ni lovin, a hunbi taka tih tur tih hi a ni a, thil tih kawng engkima tlai lo tur a ṭhalait buatsahih a tum ber chu a ni.

Mihringte nunphung leh khawsakna thil pawimawh tak pakhat chu hun vawn dik hi a ni. Ram changkang apiangah hun vawn dik an ngai pawimawh thin a, hun hlutzia an hre chiang ṭhin. Changkanna leh hmasawnna rahbi pawimawh tak pakhat a ni a. Ruahmanna felfai tak pawh awm mah se, a hun taka ruahmannate tiḥ-hlawhtlin a nih loh chuan a hlut tur angin a hlut loh phah thei a, a hlawhchham phah der thei bawk a ni. Pawl, chhungkua leh mi mal ṭhat lohna lanna pakhat chu hun vawn dikah hian a ni.

Mihring piang tawh phawt chuan hun kan nei a, kan hun neihte ṭha taka hmang turin hnathawh tur kan insiam ṭhin a,

chu kan hnathawh tur chu eng hna pawh ni sela a hun tak atan emaw tih a nih chuan a hlawhtling mai ṭhin a ni. Hun hlutzia hre chiangtu chuan hun a vawng dik lo ngam lo va, “Hun leh tuilianin tu mah a nghak lo,” tih a hriat tlat avangin tlai pawizia a hre ṭhin. Mi tinin ni khata kan hun neih a inchen vek a. Mi aia tlait hian hun an nei tlem bik a ni lo va, chutiang bawkin mi aia hma ṭhinte hian hun an ngah bik a ni chuang lo. A awmziaah chuan – hun neih dan lam ni lovin hun hman dan a inang lo zawk mai a ni. Kan hun hman dan azirin kawng engkimah kan tlaiin kan hma ṭhin.

Hun vawn dik hi khawi hmunah pawh a pawimawh em em a. A bikin ṭhalait rawng-bawl na hmun pawimawh tak mai Kristian Ṭhalai Pawl (KTP) huang chhung bik luhchilh han tum ila. KTP hi kohhran kutke pawimawh tak mai a ni a, chu vang chuan inrelbawl na pawh fel/mumal taka kalpui ṭhin a ni. Member tinten rualkhai taka ke kan pen theih nan leh a huhova kan chet theihna turin rawng-bawl na peng hrang hrangah hunbi te ruat ṭhin a ni a. e.g. inkhawm, fellowship, hnatiān,

committee, hla zir hun te, etc. Heng hunbi fel taka ruatte vawn dik hi kan chanvo, kan hlen ngei tur a ni. ḥan huna thlena, ḥan chat thei tura miten hun kan vawn dik theuh a pawimawh hle a ni. Hun kan vawn dik dan aṭangin miten eng ang mi nge kan nih an hmu thei a ni.

Tlai fo chin hi puitlin lohna zia a ni a, ringtu tan thil mawi lo tak pakhat a ni. Hun kan vawn dik loh avang hian harsatna tam tak a thleng thei a, a hun taka ḥan a nih lohva kan tlai hian hun kan paih a, ban hun awm takah emaw, zawh hun awm takah emaw pawh kan la thawh reng phah thei a ni. Hun tam leh thawl nei thei reng si kha tlai avangin hun chep kan insiam thei bawk a, hmanhmawh tak leh phili deuhva kan chet a ngaih phah thei a ni. Thawh zawh theih mai tur kha kan tlai avangin kan thawh zawh loh phah thei a, hun danga tih leh a ngaih phah thei bawk a ni. Thil ḥthenkhatah tlai avangin a thleng hmasate kan tihnual thei a, hma taka thlen hian mi dangte phurna kan siam thei a ni.

Hun vawn dik hi mi puitling ze lanna pakhat a ni a. Tlai lo turin khawsak a rel fel thiam a, thiltih

kawng engkimah a hmasa nih a tum ḥthin a ni. Mi nghah ngaia awm te hi thil zahthlak a ni a, a nghaktu zawk nih tum theuh tur a ni. Mi ḥthenkhat chu, "Tu mah an la awm lo vang, an la tlem awm em mai..." tih avang ten an kal hma duh lo ḥthin. Nghaktu zawk nih hreh, mi tam hun chauh nghak ḥthin chu ringtu puitling lo rilru pu a ni. Tin, inkhawmah ḥan hmaa zai rei peih loh vang te, lo ḥthut reng nin vang te pawhin kal tlai luuh a awm thei bawk. Mahni tisa thil avanga kohhran thiltihnaa kan tlai emaw, hman loh emaw, inthlahdah vang emaw a nih chuan Pathian duh loh zawng a nih a rinawm. Mahni hnathawh dan thawh thiam a pawimawh a ni. Kan ngaih pawimawh danah hun vawn dik hi a innghat thuk hle bawk a ni.

Tlai ngai lo Pathian zuitute hi kan tlai fo a nih chuan thil inhmeh lo tak a ni. Hun neitu leh siamtu Pathian chuan hun hlu tak a pe che a, chu i hun chu tu kutah mah a awm lo va, vawng dik turin i kutah a awm a ni. Hun hi lunghlu, rangkachak leh pawisa aiin a hlu zawk a ni. Hun vawn dik kawngah theih tawp i chhuah ang u.

.....

## KRISTA MO

– Lalhmangaihzela  
Pehlawn

**A**ni ang pa zahawm leh mi fel, duh ni sela duhthusam nupui thlang thei khawpa mi awhawm khan nuthlawi nau pawm lai, a fa pawh tu fa ber nge ni ang tih khawpa a rem rem kawp hreh lo mi nupuia a han nei mauh mai chu thenawm khawweng-te mak tih a hlawh a. Chu achhapah a chhungte chuan eng ang mi pawh ni se, a neituin a duh miau chuan tiin pawmpui han tum thin mah se, a la thaibawih em em zui mai bawk si a, an lai a na tlat thin.

A nupui lah chu enkawl-na tha leh zirtirna tha pawh dawng lova sei lian a nih avangin a pasal bula a awm chu a khawr hle mai a, a hmangaihna chhan let dan pawh a thiam lo. Tih tur leh tih loh tur pawh hre lovin, chu a chhungkaw tharah chuan engtianga nun tur nge tih leh engtianga awm tur nge tih pawh a hre thiam lo. Se

khual ang maiin a ti dui mai a, tih tur an sawite chu a thiam ang ang chuan a ti mai a; mahse, thil tihsual a hlauh luatah a thiltihte chu a khawrin thil dang an sawi chin ni lo phei chu han tih ve pawh a ngam lo. A chang phei chuan a nun dan thar chu a ning leh that thin a, a thian hluite khawlaia thawveng tak maia an leng chhuak a hmuh te hian, an in chu chhuahsan leh daih mai te a chak rum rum thin. Eng emaw chang chuan a han kawm ve leh zeuh thin a; mahse, a thian hluite bulah pawh tun hma ang khan a hlim tak tak chuang lo. A chhan chu – a kawm leh a nih chuan a tawpna tur chu a hre chiang hle bawk si.

A nun dan hmasa zawk kha chu a awlsamin tu mitmei mah ven ngai lovin a awm thei a, a nulat lai phei kha chuan helhkam tur leh han vei em em tur a nei lo bawk a, a duh dan dan khan a khawsa mai a, nuam pawh a ti viau thin. Mahse, fate a han nei a, harsatnate a han tawh takah chuan a nulat lai ang ngawta khawsak chu a theih tawh

hauh loh. A fa neih avang chuan harhfima thil ngaihtuahna hun te a han neih theih tak hnuah phei chuan a hma lam hun chu thim hlein a hria a, a beidawng em em a. A harsatna tawh aṭāng chuan han tal chhuah mai ngaihna a hre bawk si lo, ṭanpuitu tur han pawh mai tur an awm a hre bawk si lo. A pasalin a nupui ni tura a sawm khan a awih lo em em a, rinhlelhain a khat a. A pasal hmela hmangaihna mit meng a hmuh te khan a lung a tichhia a, a phu lo lutuk kha hnar hial mai a duh a; mahse, pan tur dang a nei bawk si lo. Tihtakzeta a sawm avangin a nei ta a, an inneih tirh kha chuan a hlimna khan van a chen hial awm e.

A pasal chuan a nupui khawsak dan chu a duhthusam ni hauh lo mah se, dawhthei takin keh thei dawmin a dawm a. In chhung chet zawng zawng pawh khawiha, nupui leh pasal nih fawma hmeichhe pakhat vang maia an chhuan ve em em mai chutia a han awm mai chu a chhungte chuan an khawngaih a, then leh mai tura an

thlem loh leh thunun deuh turin an rawn chamchi a; mahse, ani chuan "ala hun lo" tiin a chhang mai ṭhin. Engtiang pawhin awm se a hmangaihna a reh dawn chuang lo tih a chiang em em a, han then ngawt dawn se pan tur dang a nei loh avangin a nun ngaiah bak let lehna tur a nei lo. A dinhmun hmasaa awm leh tura a han suangtuah ringawt pawh hian a rilru a na tlat ṭhin. An innei hlim hlawt a ni a, a tlin lohna leh a tihsualte hrilha, thununna leh zilhhauna nen khawng taka a enkawl nghal ngawt chuan nuam lo a tih phah ang a, a chhuah bosan mai ang tih a hlau a ni. Eng tikah emaw chuan a hmangaihna chu hre thiamin hrilh kher pawh ngai lovin a duh zawng anga awmin, lawm takin a thinlung zawng zawngin a hmangaihna chu a la chhang let ve ang tih a beisei tlat a ni.

Chutichuan, harsatna a tawh apiangin phunnawi lovin a tihsak zel a, thil tha nia a hriat chu a tihsak zel bawk a. A khawsak dan leh a awm dan aṭāngateh chuan a pasal aṭāng

hmangaihna a dawn chu phu lo a inti em em ṭhin. Mahse, thawklekhkata han insiam ṭhat nghal vek chu harsa a ti em em bawk si. Ni tin chuan a hriat loh karah hmasawnna a nei ve hret hret zel a. A pasal hna aṭanga a lo haw changa inbualna tur a lo siamsak ringawt pawh hi amah tak chuan a pasal laka a hmangaihna dawn aṭanga chhut chuan eng thamah ngai lo mah se, a pasal chu a lawm thei em em mai a, thil ho te a tihsak pawha a lawmzia a hmuh chuan amah pawh a hlim ve ṭan a, a aia ṭha zawk leh ropui zawk tih chakna a neih phah zel a. A pasal pawh chuan a hmangaihna chu a hre thiam ṭan ve tih hriain hmangaihna nen a nun dana ṭha lo lai awmte chu thuhnuaireawl takin a zilh pah reng bawk a. A zawng zawng chuan ṭha vek rih lo mah se, a theihtawp a chhuah ve tih a hriat chuan a lawm em em ṭhin. Tichuan, ni tinin hma-sawnna thar nen an nung ta a ni.

He thawnthu ang chiah hian ka unau (Ka'n ti hluai teh ang), nang leh kei hi Krista mo kan ni a, a nupui chan khi kan chan a ni a, a pasal zawk hi

Lal Isua a ni. Tu mah ṭha sa leh fel saa piang kan awm lo va. Eden bawhchhiatna avanga sual saa piang chu Lal Isuan kraws lerah tuarin min rawn chhanchhuak a, piantharna kan chan chiah khan Krista mo kan lo ni ta a ni. KTP member-te hi mi chi hrang hrang kan ni a, ṭhenkhat chu mo nihna rei tawh takte kan ni ang. Chutih lai chuan mo thar an awm ve reng bawk a. Mo neituin min enkawl dan pawh a inang vek thei lo a ni tih kan hriat a ṭul. Tin, mawh-phurhnaah pawh hruaitute leh active member-te leh member tharte pawh a inang thei lo va. Tin, kan ṭhahnemngaih chin leh ṭhahnemngaihna kawng pawh a inang kher lo vang.

Tunlai khawvelah ṭhalai tam takin kohhran leh KTP kan ngaih pawimawh tawk tawh loh lai leh, hmun ṭhenkhatah member indaih lohna a nasat avangin hruaitutan chuan a luhaithlak duh hle a, ṭhahnemngaihna avangin han inphut san deuh chang pawh a awm ṭhin. Amaherawhchu, kan beisei lo ang deuhva an awma,

inkhawm an tlem deuh emaw, hnatlang an tlem deuh emaw, hla zir tur an tlem deuh emaw chang hian anmahni han dema, sawisel mai an awl thin. Heng hunah tak hian mo neitu thiltih dan kha kan hriat a ṭul khawp mai. Kan insawisel a, kan indem vak vak hian hma kan sawn phah em tih te, thawh hona a that phah em tih te kan ngaihtuah a ngai a ni. Hengte hian kan phur a tirit a, rilru nawm loh phah nan kan hmang a nih chuan, kan phurrit te min chhawk peih rengtu Lal Isua kan nei tih hi hriat a ṭha khawp mai. Hnatlang kan tlem emaw, hla zir kan ṭhahnem lo emaw a nih pawhin, Gideona'n Midian-ho a beih dawn khan Pathianin Israel-hote, "Keimahni kut ngeia inchhandam kan ni alawm," tia an uan khum a hlauh avanga mi zathum chauh a thlan chhuah te kha kan ngaihtuah thin ila. Kan duhthusama chak taka kan kal vut vut chuan kan theih tak em maw tiin kan chapo mai ang a, Pathianin ropuina a chang thei lo palh hlauh dah ang e.

Krista hian mi zawng zawng hi a mo ni turin min duh a, mi tin hi thlei bik nei lovin, angkhat vekein min hmangaih a. Chu chanchin ṭha chu khawvel mi zawng zawng hian hria se a duh a ni. Chumi palai hna thawk tur chuan keini hi mawhphurhna min pe a, chanchin ṭha hre lote hnena hrilh hi kan tih tur a ni. Kan velah buh seng tur tam tak a awm a, sualin a bawm, kal ngaihna hre tawh lo leh, chhanchhuah ngai an nih pawh inhre lo mi tam tak an awm a. Eng ang mi pawh ni se, sual lakah fa tam tak lo hring tawh pawh ni se, Lal Isua chuan hmangaih tawp lovin a hmangaih a ni tih hriain, kan hmelma, kan huat zawng pawh ni se, ṭhahnem ngai takin Lal Isua lam an hawi theihna turin keini Kristian ṭhalaite hian theih-tawp kan chhuah tur a ni. Movin a pasal hmangaihna a hriat chian hnua a nun a thlak ang khan, Lal Isua hmangaihna kan hriat chian poh leh sualin kan awm thei hauh lo vang, sual chu a huat zawng a ni si a.

.....

## **THALAITE KOHHRAN TAN (Ephesi 2:10)**

—Upa Lalengmawia Ralte  
Aizawl Kohhran

**K**an thupui hi a pawimawh hle a, kan sawi kim sen dawn loh avangin ngaihtuah zui tura bul ṭan tharna atan hmang ila a ṭha awm e.

### **Kohhran hi eng nge ni?**

Sawi vek a ṭul awm lo ve, a tlangpui chauh sawi ila – kohhran chu Pathianin khawvel atan a koh chhuah ringtute, thuneihna a pek, kutke atana a hman zui zel chu a ni. Krista taksa siam puitling tura peng zawng zawng infawk khawma, a thisena a lei a ni (Tirh. 20:28).

Kohhran hi Thlarau Thiaghlima Pathian inlarna, Pentikos Ni aṭanga intan, chumi aṭanga thawhlehna inkara Krista ringtu, Thlarau Baptisma changte inpawl khawmna a ni. Kohhran chu Krista nen a inzawm tlat a,

Krista chu kohhran innghaha-na lungphum a ni (Eph. 1:23; 1 Kor. 3:11).

Kohhran hi Pathian Thlarau Thiaghlim chenna leh hna a thawhna a ni a, Pathian leh mahni ngei inngaih pawha tling lote fun khawmtu a ni.

### **Kristian Ṭhalai Pawl**

Kristian Ṭhalai Pawl hi kohhranin a pawng din mai lo va, din chhan pawimawh tak tak a nei a ni. A thiltum pali bakah heng thil pahnihte hi hriat tel fo a pawimawh hle:

1. Mizo nun phung siam ṭha tura kohhran leh vantlang zinga rawngbawltu a ni.
2. Ṭhalaita tana kawng ṭha, inhmannu tur remchang, Pathian leh a kohhran tana mi ṭangkai nih theihna tur ruahmanpuitu a ni.

### **Thalaite u...**

— In pawimawhzia in hriat reng chuan ṭhalai rawngbawlnain hma a sawn ang a, a nung ang a, kohhran a lo chak ang.

— Kohhran chhunga awm, kohhran tichaktu ni tura din

in ni. Mahni ngaih dan leh ṭha tih zawng ringawta kal leh rawngbawlnaa chak tum chi a ni lo.

— Mawhpfurhna leh chanvo thu-ah chhungkua leh laina, ṭhian ṭha induhsakna chi a ni lo. Lalpa zai ngaia kal hi a him ber.

— Krista chu kan sual zawng zawng laka min chhandamtu leh chatuan nunna min petu a ni tih hre chiang ula, he leia a phun kohhhran hi ngaina tlat rawh u. In tisual lo vang.

— Kohhran neitu tak in ni tih inhre chiang lova, tel ve ang leka inngaihna in nei a nih chuan in rawngbawlnain awmzia a nei lo vang. In nihna hre chiang tura kohhran in belh tam a pawimawh hle.

— Krista neitu dik takte chuan kohhran invawnna leh inrelbawlna hi hnawksak ti lovin, amah vawng himtu a ni tih a hre reng tur a ni.

— Fapa chuan a pa ro a khawm ṭhin angin, ṭhalaite hi kohhran enkawltu in la ni dawn a, a chhiat a ṭhat pawh in kovah a innghat ang. Kohhran inkhawm zahawmna te, mawi leh ṭha kan nih theih

nan ṭhalaite hi in pawimawh.

— Kohhran chu neitu nei a nih avangin, a chhunga awm ṭhalaite hian kohhran chu kan pawisain kan ngai pawimawh tur a ni.

— Ṭhalaiin a dinhmun leh nihna a hriat chian loh chuan kohhran a sawisel a, kohhran a dem ṭhin. Kohhhran dem leh sawisel ching mite hi mi rin tlak an ni duh lo hle. Lal Isua hre chianga, kohhran dintu leh neitu a nih hretu chuan, kohhran chu ringtute himna kulhpui, sual leh hmelma thiltihtheihna laka humhimitu a nih a hre reng ṭhin.

— Taksa peng tin nunna hi taksa pum pui aṭangin a lo awm a, a pengte aṭangin taksa a nung lo. Ṭhalaite pawh kan bulpui kohhranah kan inngah deuh deuh a ṭul.

— Krista taksa siam puitlin nan kohhrana ṭhalaite hi peng pawimawh tak pakhat in ni a, in nihna hre chiang lova kohhran ep zawnga in awm chuan kohhran hian a ṭhiat thei che u a ni.

— Pathian thu hi intihdik nan te, insiam ṭhat nan te, nun dik

inzirtir nan te hmang ula. Chutiang a nih phawt chuan kohhran tan hman tlak in ni ang.

— Hmeichiate hi mipate ropuina tura siam an nih angin, ṭhalaite hi kohhran ropuina tura din in ni. Pathian hmangaihtu leh piangthar dik tak chuan kohhran a hmangaih a, kohhran than len nan ṭhahnem a ngai a, theihtawp a chhuah ṭhin.

— Ringtu Pathian fa lo ni ta chuan engkim petu leh hmangaihtu duh zawng tih ve a lo chak a, chu rilru chuan thil ṭha a tihtir ṭhin a ni.

— Lawm nachang hre lo mihring chu khawvel thilah pawh mi pangngai pha lo a ni ṭhin a, Pathian aṭanga chhandamna dawngtuin a lawmna entir nan thil ṭha a lo tih chu a awm reng a, thil ṭha tihna hmun pawimawh tak pakhat chu kohhran a ni.

— Piangthar kan ni a, hruaitu pawh kan ni ang. Pathian buatsaih thil ṭha ti atana siam dinhmunah kan ding thei, thil

ṭha ti atana siam i nih i hmang ṭha em? Thenawm khawveng tan hnawksak leh ṭawngkam hman thuah te, bawlhhlawh paih danah te thil ṭha tia siam i nih angin i awm em?

— Thalai chu kohhran tana thawk a nih angin, a neitu Pathian rawngbawl a nih a inhre tur a ni.

— Kohhran inkhawmah ṭhalaite in lan tam hian kohhran zia in tilang a, in tlem hian ṭhalai zia in tar lang ṭhin.

— Kohhran zaipawl ṭha leh nung hian kohhrana chen a tinuam a, kohhran ropuina pawh a ni.

— Kohhran hnathawh tihpuitlinna kawnga ṭhalaite an lansarh hian kohhran nun a tichiang ṭhin.

— Ṭhalaite hian kohhran tana kan pawimawhna chhutin i ngaihtuah ṭhin ang u. Kan awmna tura khawvelin a chuktuah rem a ni lo va, Pathian ngeiin min buatsaih-sak a ni si a.



## **Rawngbawl turā chhandam (Ephesi 2:10)**

— *Upa Zothanmawia  
Hualngohmun*

**H**ei hi Kristian Thalai Pawl thupui a ni a, kawng hnihin a kalpui theih awm e. Ringtute chu rawngbâwl tûrin Lal Isuan min chhandam thu a ni a; ringtute chuan mi dang la ring ve lote chu Lal Isua rawngbâwl tûra chhandam an nih theih nan Chanchin Ṭha kan hrilh a ngai, tiin a kalpui theih bawk.

KTP-te chuan he thupui tihlawhtling tur hian thiltum pali kan nei a. Chung kan thiltumte chu –

1. Isua Krista rinna leh Amah anna kawnga ṭhalaithe hruai.
2. Kohhran kutke ni tûra ṭhalaithe buatsaih.
3. Kohhran hnathawh tih-puitlin.
4. Krista Chanchin Ṭha puan darh.

Hetiang hian i han sawi zau deuh teh ang:

1. **Isua Krista rinna leh Amah anna kawnga ṭhalaithe hruai :**

Isua Krista rinna chu a chhandomna leh khawngaihna te, duhsakna leh malsâwmna te chang tûra kan inpumpeka amaha kan innghahna hi a ni mai e, tiin a sawi theih a. A dik reng. Amaherawhchu, chumi hmunah chuan hahdam lutukin a ṭhut thluan reng theih a, chu ringawt chu he KTP thiltum pakhatna hi chuan a tum a ni lo tlat. Lal Isua Krista ringtute chuan Amah ang deuh deuh tûra hma kan laka ke kan pen a phût zui. Chu chu a taka kalpui tûrin engtia hma lâk tûr nge, eng hunah nge, khawi hmunah nge tih pawh ngaiantuah tham tak a ni. Thu chu tisaah a lo chang ta ang khan, a taka kan hma lâk dân tûrah eng kawng nge kan zawh dawn le? A pâwng a pui chuan tih vak ngaihna hriat loh theih tak a ni ang. Ngaiantuah chiang ila, a hranpaa tih theih leh tih tum ngaihna a awm chuang lo. Isua Krista rinna leh amah anna kawnga kala hma la tur chuan KTP thiltum pahnihna hian kan kalna tur kawng min kawhhmuh nghâl a ni.

2. **Kohhran kutke ni tûra ṭhalaithe buatsaih :** Rawngbâwl tûra chhandamte'n Isua Krista rinna leh amah anna kawnga

kala hma la tûr chuan KTP thiltum pahnihna, kohhran kutke ni tûra inbuatsaih a ngai. Chu lo chu kawng dang a awm vak chuang lo. Lo awm pawh ni se, a zîktluak lo zâwk ang. Kohhran hian hma lâkna kawng hrang hrang a nei a, chung tihlawhtling tur chuan kutke tûr a mamawh a, chumi atân kan pawimawh vek a ni. Fakna hla chuan, "I kut lo chu Lalpa'n kut dang a nei lo, i ke lo chu Lalpa'n ke dang a nei lo," a lo ti a. Ngunthlûk zâwka ngaihtuah chuan a dik kim chiah lo nain, rawngbâwl tûra mi tin pawimawhzia a sawina niin a lang a, hla tha tak a ni. A nihna takah erawh chuan, Lalpa rawng hi kan bâwl duh lo a nih pawhin Lalpa tân hmanraw tha dang a la tam lutuk. Chuti chunga a khawngaih rawngbâwl tûra kan tling lo chung min duha min thlang ve hi a ropui êm êm a ni. Lâwm taka pawma, inthlahdah hauh lova theihtawp chhuah mai tûr kan ni.

Kohhran behchhan nei lo leh kohhran kaltlang lova rawngbâwl na hi a tlo lo va, a nih tur ang a ni pha lo fo. Sadhu Sundar Singh-a khan inpêkna sâng tak leh ama duh dânin, kohhran

behchhan pawh nei lêm lovin zalên takin rawng a bâwl  in a. A rawngbâwl na kha a ropua a ngaihsânawm êm êm laiin mi tam tak chuan, "Kohhran behchhan neia rawngbâwl ni phei se chuan kha ai khan a thleng sângin a rawngbâwl na pawh kha a ropui zâwk ang," an ti  in. Chuvângin, kohhran kutkea  ang zâwnga rawngbâwl hna kalpui tûra kan inkaihruai z l hi a  ulin a pawimawh êm êm a ni. Kawng dangin Lalpa rawng hi a bâwl theih tho vang; mahse, Krista leh a kohhranah kan rawngbâwl na hi innghat tûra kan kalpui z l a tha zâwk. Kohhran kutke ni tûra inbuatsaih tûrin eng kawng nge kan zawh leh t k ang le? Chu chu KTP thiltum pathumna hian a rawn chhâng leh chiah a ni.

**3. Kohhran hnathawh tihpuitlin :** Kohhran hian hna leh  ul hrang hrang a nei a. Rawngbâwl na p eng hrang hrang hmangin chu chu a thawk  in. Chung rawngbâwl na z inga a eng emaw talah chuan  angkai ve theihna i nei ang em? A engah mah tellova i ngaihsak lo a nih chuan kohhran hna thawh tihpuitlinna kawngah

hma i la lo tihna a ni ang. Kohhran chuan mi mal nun siam ḫat hna a thawk a, chhungkaw rem felleh kalhmang ḫha a awm theih nân a beiin a zirtîr a, vantlâng tâna thil ḫha leh hmasâwnna tûr ngaihtuahin a thawk bawk a, ram leh hnam ḫatna tûra hma lain, khawvêl leh a chhûnga thil awm zawng zawng ḫatna tûrte ngaihtuahin a thawk ḫin. Chumi piah lamah pawh thlarau khawvêl, lei piah lam rama thi hnu a chènna tûr hmun ḫha kan chan theih nân a thawktu awm chhun a ni bawk. Chung kohhran hnathawh tipuitling tûr chuan hma kan lâk a ngai a ni. Hnathawh tûr chi hrang hrang awmah kan hna pui phei chu kan thlahthlam hauh loh tûr a ni. Kohhran hna pui chu eng nge ni kan tih chuan, pawimawh êm êm chu KTP thiltum palina – Krista Chanchin ḫha puan darh hi a ni.

**4. Krista Chanchin ḫha puan darh :** Kohhranin hna a ngahzia leh a mawhpfurhna tamzia kan sawi nual tawh a. Chung hna hrang hrang chuan a tum bulpui ber chu Krista Chanchin ḫain mihringte sual ata a chhuah zalenna tur leh, chumi zar zova chatuan nunna thlenga an neih

theihna tura thawh a ni a. Chu chu he KTP thiltum palina 'Krista Chanchin ḫha puan darh' hi a ni. Sunday School-a Pathian thu leh nun kawng dik kan inzirtir zawng zawngte hian chu chu a kawka. Kohhran, KTP, Pavalai, Kohhran Hmeichhia leh kohhran hnuia Sub-Committee hrang hrangte'n kan hna thawh chi hrang hrang hian a kawk vek tur a ni bawk. Chuti lova keimahni hlimhlawp leh nuam tih zawng ringawta thil kalpui kan tum chuan kan tum ram kan thleng thei dawn lo a ni.

Ringlomite'n Isua Krista hi Lal leh Chhandamtua an pawm theihna tura kan beihna zawng zawng hi Krista Chanchin ḫha puan darhna a ni vek. Inpekna nasa leh Krista hmangaihnain a tîrh luihna dawngtute'n mahni in lum leh chhungte kalsanin hmun hla leh hrehawm zawkah he Chanchin ḫha hi an feh chhuahpui a, 'Hrehawm mah se i ta ka ni Lalpa,' tiin lawm takin an thawk mek. Anni hi kawng engkimah kan thlawp tlat a ngai. Ṭawngtaiin, thilpekin, tha leh zung seng pawhin i thlawp tlat ang u. Tualchhung aṭanga ḫan kan lakpui ve loh chuan a

sawt tur angin an thawk sawt thei lo vang. Hawh u, i inthlahdah hauh lo vang u. 'Kan inthlahdah loh zawngin a hun takah kan seng dawn si a,' tih a nih kha. Rawngbawl tura chhandam kan nih avangin lawm chungin rawng i bawl zel ang u. Mi dangte pawhin an bawl ve theih nan anmahni chhanchhuahna hna i thawk mawlh mawlh ang u.

Bible-a chuang thu ziak hrang hrangte hi a ziaktute'n an ziak lai khan, "Khawi nge, Pathian aṭanga ka thu dawn, ṫha tak takte hi ka ziak ang a, nakinah chuan a buin an la siam ang a, Kristiante'n an lehkhabu thianghlim atan an la hmang ang a," tiin an ngaihtuah lawk hauh lo vang. Mahse, an thu ziakte chu heti hian Bible-ah a chuang a, ringtute'n innghah nan kan hmang ṫangṭai ta em em a. Chutiang deuh chuan KTP dintute khan KTP thupui leh thiltumte an buatsahai lai khan hetiang taka inlalawn nalh leh dik tur hian a hrampain ngaihtuahna an seng tehchiamin ka ring lo. Pathian ṫanpuina leh Thlarau kaihruainain an tum teh run pawh ni chuang lovin,

hetiang hian a lo chhuak ta mai a nih ka ring. Mahse, tuna kan chhui dan anga han chhui chian hian a lo inlalawn nalh em em mai si a. Chuvangin, kan kohhrana KTP lo ding hi chung lam duh dan leh a kaihruaina ngeia thleng a nih a rinawm tlat a ni.

Tichuan, a kalphung leh he pawla kan tel danah pawl dang nen chuan a inang lo hle turah a ngaih theihin ka hre ṫhin. Tuna KTP member ni mekte pawh hian hei hi kan hriat reng a ṫul ang. Mahni nuam tih zawng leh hlimhlawp um zawnga KTP-a tel kan tum chuan kan ti fuh hauh lo vang tih a hlauhawm. KTP hi pawlah pawh pawl namai a ni lo tih i hria ang u.

KTP chang innghahna, Ephesi 2:10, "Thil ṫha ti atan Krista Isuaah chuan siama awmin ama kutchhuak kan ni si a; chu thil ṫha tih chu kan awmna turin Pathianin a buatsahai lawk a ni," a tih ang khan, KTP hi kan hruaitu hmasate din leh kutchhuak mai ni lovin, Krista Isua kutchhuak, amaha siam, amaha awm reng tur leh a hna thawk zui tura ding a ni tih i hre reng ang u.

## Work Camp Report:

### Gharmurra



**rmed Veng Branch**

Kristian Thalai Pawl chuan kum 2016 khan kum sawmnga kan tling ve ta reng mai a. Kan kum sawmnga tlin lawm nan hian thil chhin-chhiah tlak deuh eng emaw tih ṭhain kan hria a, chumi avang chuan ramthar lamah kan unau ringtute Pathian biaa an inkhawm na tur biak in sak ṭha kan ti a. Ramthar lama biak in sak ṭulna hmun kan zawn kual hnuah Doctapur, Kahrawt Bial, Cachar tlangramah biak in sak kan tum ve ta a. Kan sakna hmun turah hian biak in sakna hmanraw lei nan pawisa kan thawn lawk a, hmanrua an lak khawm fel veleha biak in saa kal turin kan inbuatsaih a. Hetia Doctapur lama kan unau ringtute leh Synod hnathawktuten biak in sak nana hmanrua an han la khawm vel chu Doctapur-a ringlomiten an hmuh chuan, an khuaa Pathian Biak In sak chu rem an ti lo va, an khaw pawn lama ringlomite punin

biak in sak kan tum chu an dodal a.

September ni 26, 2016 (Thawhṭanni)-a Work Camp-a kal mai tum tawh chuan he thu hi a hma ni, September ni 25, 2016 (Pathianni) zingkarah kan hre ta mai a! Kalna tur engkim tihfel sa, a hmuna kan ei leh in tur pawh lei fel vek tawh, member kal tumte pawh mahni hnathawhnaa chawlh la tawhte an nih hlawm avangin kan hrilh a hai khawp mai a. Amaherawh-chu, khu lama kan hotute, kan Administrative Secretary te, Kahrawt Bial Pastor te leh kan missionary-te nena inrawn chungin, biak in hi sak dan kawng a awm mial beiseiin work camp-a kan kal hun tura kan ruahman, September ni 26, 2016 (Thawhṭanni) zing dar 5:50-ah member 42-te chu bus pahnihin kan chhuak ve ta rawih a.

Tluang taka kan kal zel hnuin Assam ram tawn tirh, Mayopur-ah Doctapur-a kan missionary thawk laiin min lo hmuak a, kan kal tumna ram vel a ralmuan vak loh avangin bus hmaa banner kan tar te chu kan hlip thla a, Doctapur

ah pawh kal ta lovin Gharmurra Mission Compound-ah chhun dar 12:30-ah kan tlan lut ta rawih a (Gharmurra Mission Compound leh Doctapur hi km. 7 vela inhlat a ni

a. Doctapur hi Gharmurra thlen hmain a peng a, peng aṭang phei chuan km. 2 vel chauhva hla a ni) Gharmurra Mission Compound-ah chuan Kahrawt Bial Pastor te, Doctapur lama kan Kristianpui ṭhenkhat te leh kan missionary te nen inrawn khawmin, kan thlen ni hi chuan biak in sa tur hian Doctapur lamah kal rih loh mai ni se kan ti a. Kan Branch OB ṭhenkhat te, Kahrawt Bial Pastor te leh khu laia thawktu dang leh kan Kristianpuite chu kan thlen hnu lawk hian

Gharmurra Mission Compound aṭangin Doctapur lamah pheiiin, biak in sak theih dan tur zawn gin, Doctapur khuaa biak in sak dodaltute chu an va kawm a. Hetih lai hian member tam zawkte chuan Gharmurra Mission Compound chhunga thawh tur ṭul awm ang ang an lo thawk bawk a. Tlai lamah Doctapur lama kan hruaitu va

kalte chu Gharmurra Mission Compound lamah rawn let lehin, boruak awm dan an va thlithlaina aṭangin tun din-hmunah chuan biak in sak chi niin kan ngai ta lo a ni.

Gharmurra Mission Compound-ah hian sikul sak lai a awm a. Mistiri chhawr tur an awm loh avangin hna laklawh deuh deuh, la thawh zawh loh a awm nual a. Biak in kan sak theih tak lohvah chuan he hna hi Pathianin min pek a tum zawk a ni ang e tih rilru puin, phur takin tukverh frame vuah, kawngkharpui vuah, leivung pail, sikul bang rawng hnawih, Staff Room pindan siam leh toilet chung siam te thawk turin kan rilru kan siam ta a ni.

Gharmurra Mission Compound-ah chuan kan riak ta a. Gharmurra kan thlen tlai hian hna kan thawk nual hman a. A tuk zing dar 5:00 aṭanga hna thawk ṭan lehin tlai dar 6:00 thleng kan thawk leh a. Hemi zan hian kan thawh bak chu a tuk chawhma lama thawh zawha, chawhnu lamah chuan haw

theih mai inbeisein zan kan mu a. A tuk, ni 28.9.2016 (Nilaini) zing dar 5:00 aṭangin hna kan thawk ṭan leh a, 9:40 am-ah kan kan thawk zo a ni. Gharmurra Mission Compound-ah hian ni 26.9.2016 tlai dar 3:00 aṭanga ni 28.9.2016 zing dar 9:40 chhung chauh hna hi kan thawk nain, Pathianin kan tha te a tichak a, inhliam leh intipalh awm lovin tluang takin Pathian kaihhruaina azarah sikul tukverh frame 59 leh kawng-kharpui khar 9 kan vuah hman a, Staff Room bang rawng te hnawihin, Headmaster pindan kan siam a, toilet chung rangva chihin leivung trip 4 kan paih hman bawk a ni. Hnakan zawh hnu chuan tukṭhuan kan ei a, chhun dar 12:10-ah Gharmurra Mission Compound chhuahsanin, zan dar 8:30-ah tluang takin in kan thleng a ni.

Gharmurra Mission Compound-ah hian thawktuten kum kal ta lam daihah khan Mizoram lamah tukverh frame te order-in, vuah mai theih turin an lo kawl sa tawh a, an tukverh frame te hi mawih hlauhawm tak mai te a lo ni tawh hlawm a, an awmna lamah mistiri han chhawr mai tur te an hmuh zawh loh avangin, work camp-a thawktu tur an mamawh lai tak a lo ni a. An ṭawngṭaina chhanna hmanruaa Pathianin Armed Veng Branch KTP te min hmang duh hi kan lawm hle mai a. Khu lama thawktuten kan cham chhung zawngin ṭha takin min lo mikhual a, min duhsakna kan lawm hle bawk a ni. Hetianga Pathianin min hruai hi kan lawm takmeuh a ni.

— Ps. L. Ramhluna  
Work Camp Secretary



- *I thiamna leh finna ni lovin, i rilru put hmang khan i thlen sang zâwng a hril ang.*  
— Zig Ziglar
- *Harsatna tinreng hian amah inching fel turinthuruk a pai. Harsatna i tawk ngai lo a nih chuan chu thuruk inthup chu i man ngai lo vang.*  
— Norman Vincent Peale

## **Meizialah hian eng nge awm?**

**M**eizial pakhatah hian chemical (bawlhlo) chi hrang hrang 600 bawr vel a awm niin American Lung Association chuan a sawi a. Meizial hi zuk dawnna an ḥan chiah hian chung bawlhlo 600 chu 7,000 dawnah a insiam leh ḥthin a ni tih an sawi bawk. Bawlhlo tam zawk hi tur hlauhawm tak tak a nih mai bakah 7,000 zinga 69 dawn chuan cancer chi hrang hrang an siam bawk a. Heng chemical (bawlhlo) hlauhawm tak tak hi thil siam nan hman a ni ḥthin a; mahse, chungahte chuan chemical (bawlhlo) a tel thu leh a hlauhawmzia chiang takin an ziak fo va. Mahse, meizialah chuan ziah a ni ve lem lo.

Chung chemical (bawlhlo), meiziala awm te chu han thlir hoila:

1. Acetone – tin hnawihsen tirehnna siam nan an hmang.
2. Acetic Acid – sam dumnaah an hmang.
3. Ammonia – in chhung bungrua tihfai nan an hmang.

4. Arsenic – sazu tur atan an hmang.
  5. Benzene – dendrite anga thil charna siam nan an hmang.
  6. Butane – cigarette lighter tui siam nan an hmang.
  7. Cadmium – battery acid siam nan an hmang.
  8. Carbon monoxide – motor khu.
  9. Formaldehyde – mihring/ ran thi tawh ḥawih lo tura siam nan an hmang.
  10. Hexamine – gas lighter tui siam nan an hmang.
  11. Lead – battery siam nan an hmang.
  12. Naphthalene – Kapoor siam nan an hmang.
  13. Methanol – rocket petrol siam nan an hmang.
  14. Nicotine – rannung tur atan an hmang.
  15. Tar – alkatra, kawng siam nan an hmang.
  16. Toluene – rawng siam nan an hmang.
- Heng bawlhlo chi hrang hrang hi mi thiamten research an tih aṭanga an hriat chin a ni a, an hriat bakah pawh meizialah hian taksa tana ḥha lem lo dang tam tak a awm thei bawk awm e. Chutih rualin Mizoram mai

pawh ni lo, khawvel hmun khawi lai maiah pawh hian meizialin ঠালাই তাম তক আ টিবুই মেকা। Damdawingawl vei ang em hi chuan pawi kan ti lo chungin, kan ramah hian damdawingawl vei aiin meizial ngawl vei an tam zawk a ang. National Family Health Survey-3 chuan Mizoram chhunga Mizo mipate zingah 100 zela 73.6 chu meizial zu ঠিন আন নি আ তি আ, হেই হি India ram pum lakkhawm (32.1%) ai pawhin a sang fal hle a ni.

Hmeichhe lamah 100 zela 16.1-ten meizial an zu ঠিন নিন an report bawk. Chutiang bawkin khawvel pum huapa vaihlo hman nasat dan zir chianna, GATS (Global Adult Tobacco Survey) hnuhnung berah khan India ramah Mizoram chu vaihlo hmang nasa ber state kan ni tih an hmuchhuak a. Zir chiannaah chuan Mizote zingah 100 zela 70 dawn chuan vaihlo kan hmang ঠিন আ লো নি আ। Chungte chu – a zuk chi te, a hmuam leh ei chi ang zawng ten a ঠেন থেই অং। Heng vaihlo chi hrang hrang hmang mekte hi mipa zingah 100 zelah 72, hmeichhe zingah 100 zelah 62 an ni.

Mizote, a bikin ঠালাই zingah meizial zu kan tamzia chu research leh survey chi hrang hrang hian a rawn tichiang thawkhat awm e. Meizial zuk avanga natna lo awm theite kan lo hriat nawn leh atan:

1. *Cancer* : Meizial zuk hian chuap cancer, hrawk cancer, ka chhung cancer, chaw kawng cancer, pumpui cancer, pancreas cancer, kal cancer leh phing cancer te a thlen thei a ni tih mi thiamten an hmuchhuak tawh a. Hei hi kan ngaih pawimawh a ঠা হলো মাই। Mizoram hi India ramah vaihlo hman uar berna state a ni a, cancer vei tam berna state a ni bawk. Tin, Mizorama kan cancer vei tam ber hi chuap cancer, hrawk cancer, chaw kawng cancer, ka chhung cancer leh pumpui cancer a ni.

2. *Cardiovascular diseases (lung leh thisen zam natna)* : Heart attack 100 zela 30 dawn hi meizial zuk vang a ni a. Chu bakah chuan stroke te, aortic aneurysm te (kawchhunga thisen zam lian ‘aorta’ puar), peripheral vascular disease (thisen zam teho natna – ke leh kut tan ngai hial pawhin a awm thei) te a thlen thei bawk.

3. *Chronic Obstructive Pulmonary Disease (Chuap lam natna)* : Miin mei a zuk hian chuapah ‘inflammation’ a lo awm a. Chu chuan chuap chu elastic rul ang deuhvin a siam a, chuap chu kan thawk chhuah zawnga thêp tha thei tawh lovin a lo awm a. Chutichuan, kan taksa tana gas tha lo (e.g. carbon dioxide) te chu pail chhuah theih lohvin a awmtir ta thin a. A chunga ‘inflammation’ kan tih khi miin regular-a mei a zuk tan hnu kum hnih atangin a awm tan tlangpui a. A tirah chuan khuh leh khak tlem tlem an nei a, chuan a lo rei a, a zuk zel chuan thaw hah (breathlessness) a nei a, a nasat viau hnuah phei chuan heart failure te a nei ta thin a ni. Mizo zingah COPD hi thihpui kan tam hle a ni.

4. Nu nau paiin mei a zuk thin chuan thisen put te, nau hlam awmna fuh lo te a awm duh a. Tin, nau chhiat a awlsam bik bawk. Chu bakah chuan thla kim lova nau piang a awm duh bawk.

Tin, vaihlo hman hian mihring min tilang tar hmain thisen a heh a, ti a nung thei lo va, taksa a tirimchhia a, tin leh ha a tibâl duh bawk. Miin mei

zu lo mah se, mei zu bula a awm fo chuan kan sawi tak natnate kha a vei ve theih tho avangin fimkhur a tha hle.

Naupangah phei chuan in chhungkhura mei zu bula an chen chuan respiratory infection (hritlang âwmna) leh asthma-te a awm duh bik a. Chuvangin, meizuk hi a zu-ate tan chauh ni lo, an bula awmte tan pawh a hlauhawm a ni tih kan hriat renga, ti lo tura tan kan lak a pawimawh hle awm e.

Bible-ah ringtute tan chuan kan taksa hi ThlarauThianghlim in a nih thu chiang takin kan hmua (1 Kor. 6:19-20). Mana lei kan nih tawh avang leh mahni ta kan nih tawh loh avangin, kan taksa pawh a tichhe lam zawnga kan hman a rem hmel loh. Damdawi ngawl vei nih kan duh loh ang bawkin meizial ngawl vei nih te hi duh lo ngam ila. Kristian thaite he lamah hian tang thar leh ta ila. Rilru, taksa leh thlarau hrisel kan lo neih mai bakah, Mizoram pum pawhin hriselna kawngah hma kan sawn ngei ang.

– Dr. Lalchhanhima Ralte, MPH  
*(Master of Public Health)*  
*Synod Hospital, Durtlang.*

**RIMAWI ■■■**

## Zaipawl rawngbawlna ngaihhlut

– H. Lalθazuala (Puia)  
Synod Music Instructor

**M**izote hi Kristian kan nih hma aṭang tawh khan zai ngaina leh ngaihlu tak hnam kan ni tih a chiang. Zu hmun sa hmuna kan awm lai te, thingbul leh lungbul biaa, ramhuai hlauva kan awm hun lai te tawh pawh khan zai hi Mizote nunah a bet flat tawh ti ila, kan sawi sual lo vang. Kûtni vangthlaah pawh chaia, lama zai thin kan ni. Tun hnu deuhva han ngaihtuah pawn khatiang huna a huhova kan lo zai ang chi pawh kha zaipawl chi khat a ni ti ila a sual thui em em lo vang chu.

Zoramah Kristianna a lo luh aṭang khan kan Zosap missionary te kha music thiam, hla lam thiam mi, zai thiam, hla phuah mi an lo ni lehzel bawk si a. Mizote zai ngaina leh zai nuam ti mi kan nih hre rengin, thu leh hla hmangin Chanchin Tha an hril ta zel a, hun rei lo teah Kristianna a lo darh ta zel a ni. Fakna hla chuan Kristiante zingah hmun a chang thuk tial tial a, kohhran lo ding zelah fakna chuan hmun thuk ber a luah ta zel

a. Zaipawl kan tih tawngkam lar tak pawh hi Mizo Kristiante hian eng tik hun laiin nge kan lo hman ṭan tih chiang taka sawi har mah se, a lo chhuah ṭanna ni awm ber chu kum 1912 Krismas laia Pu Ch. Pasena leh Pu Rozika-ten zaipawl an huaihawt kha a ni ber a. He thu hi Pu Lianhmingthanga, Thakthing Venga miin ni 31.12.1912-ah a ziak a. Chutah chuan 'Hla sak mawi' tiin a ziak a. Zaipawl tih tawngkam hi an la hmang lo va, he ṭawngkam hi zaipawl a sawina ni ngeia ngaih a ni.

Zaipawl tih hi Sap ṭawngah chuan 'Choir' tih a ni a, chu chu "A band of singers in a church" tihna a ni. A awmzia chu biak ina zaiho, a bika intiamrualho tihna a ni mai awm e. Zaipawl tih tawngkam hi an hman ṭan hun tak hre chiah lo mah ila, kum 1920 hma hret pawh a ni thei a, kum 1920 velah kha chuan an hmang lar tawh ngeiin a lang. Zaipawl din hnua zin chhuah hmasak ber chu kum 1925, Sentlang khuaa Bial inkhawma Zosap Pi Zaii hova an zai ṭum kha a ni. Tin, Mission Veng Kohhran Zaipawl hi Kohhran Zaipawl zik chhuahna hmun a ni bawk. Heng hunah hian zaipawl chu Mission Vengah chauh lo pawh neih chakna a lo chhuak ṭan a. Hetah hian Tirhkohte leh Zirtirtu (Mission hnuai veka thawk)-te hi an ṭangkai em em a, heng mite kaihhruaina hian zaipawl chu a darh ta zel a ni ber.

Kum za chuang a lo liam hnu chuan, khawvel thiamna leh changkanna tinrengin min chim nasat tak vang pawh a ni thei, zaipawl rawngbawlna kan ngaihhlut dan pawh a dal ta hret hret niin a ngaih theih. Zaipawl rawngbawlna a tlachhe ta vek e tihna lam chu a ni lo, zaipawl chu kohhran tin leh bial tin deuhthawin kan la nei reng tho. Mahse, ngaihhlutna lo tlahniam mek hi tun aia ngaihlu lehzual tura inzirtirna leh hma thar lakna lam a ni. Zaipawl han tiyah pawh hian Kohhran Zaipawl han kawhtir deuh bik ta ila, a chhan chu zaipawl rawngbawlna dang chu thlan bik an nih deuh zel avangin. Mahse, sawi kawpin khai khawm pawh ni ila a sual thui lutuklova ngai ang. Zaipawl rawngbawlna ngaihhlut chungchang chu kawng hrang hrangin han chhui zau ta ila:

#### **Zaipawl rawngbawlna ngaihhlut tawk lohna chhan:**

Tun hma kan hriat phak ve chinah pawh zaipawl kan ngaihsanzia te, kohhran zaipawl zai tur kan nghahhlelh thinzia te, Bial Zaipawl zai dawn phei chuan inkhawm loh kan hlauh thinzia te, zaipawl member nih kan chaka tel nuam kan tih dan te chhut let chuan tun dinhmun nen chuan a van inang ta lo em! KTP-a inhmang chin tawh phawt chuan kohhran zaipawla tel ngei ngei

tura inngaihna kan neih hun lai te chhut letin, tunah chuan a danglam ta mang ei! KTP member chu sawi loh, hruiatu zingah pawh zaipawla tel tum tlat lo, tel loh pawh zak chuang reng reng lo kan tam ta lutuk bawk. Eng vang ber ngei ni ta ang le?

A chhan tam tak sawi tur a awm a; mahse, tawi tein han tar lang ila.

1. Zaipawl rawngbawlna hlutzia leh pawimawhzia kan hre tawk lo.
2. Kohhran mi tak nihna kan nei lo va, khawvel thil nen kan hmer kawp nasat lutuk vang.
3. Tunlai khawvel changkannain a ken thil tam takin kan nun a ei nasat lutuk vang.
4. Keimahni nawmna leh hlimna ngaihtuah lutuk vang.
5. Hrehawm tuar leh chān huama rawngbawl ai chuan mahni hlimna ngaih pawimawh lutuk vang.
6. Pathian tak aia khawvel thil nawmchennaa kan tlan nasat lutuk vang.

Heng lo pawh hi sawi tur tam tak a awm. Heng kan sawi tak mai pawh hian kan zaipawl rawngbawlna thlengin min nghawng a. Zaipawl ngaihhlutna pawh a lo tlahniam ta hle mai. Kohhran mi zawng zawngte pawh hian ṭan lak kan ngai ta hle mai. I inbih chiang theuh ang u khai.

### **Ngaihhlut tur ber hriat chian**

Zaipawl han tih mai hi chuan Pathian fak leh chawimawina kher lo, khawvel lam thil atan pawh zaipawl a tam thei viau awm e. Zaipawl tih ṭawngkam hi Kristian sakhuana aṭāṅga lo chhuak a ni ti ila kan sawi sual lo vang. Tuna kan sawi tum ber hi chu Pathian fak leh chawimawina, rawngbawlnaa zaipawl ngaihhlut a ni.

Zaipawl rawngbawlna ngaihlu tur chuan zaipawl rawngbawlna pawimawhzia leh zai rawngbawlnaa kan zai chhan kan hriat chian hmasak a ngai. Bible hi Genesis aṭāṅga Thupuan tleng kan chhiar chuan mihringte tih tur leh dam chhan chu Pathian fak mai tur a nihzia a lang chiang hle. Sam ziaktu phei chuan 'Engkim thaw thei tawh phawt chuan Lalpa chu fak rawh se, Lalpa chu fak rawh u," tiin thupek a siam tawp mai a ni. Kan fakna chhan chu lei leh van siamtu, mihring awm lo ata awma min dintu, bawhchhiatna suala kan tlu pawh min chhandamtu, amah ringtute hun tawpa a hnena min hruaitu tur chu Pathian a nih vang a ni. Tin, mihringte hian a ropuizia puang chhuak tura thil awlsam ber chu amah faka zai mai hi a ni. Mihringen Pathian hi fak tur kan nihzia hre fiah tak tak ila chuan amah faka zaipawl rawngbawlna hi kan ngaihltu zual zel a rinawm. Ringtu, Pathian rawngbawltu inti tan chuan Lalpa faka zai hi tih makmawh a ni.

1. Heti zawng hian sawi leh ila.
2. Zaipawl rawngbawlna hi kohhran hmel lanna leh kohhranchak leh chak lo tehna pawimawh tak pakhat a ni.
2. KTP rawngbawlna a tlangnel tak leh neitu taka bul kan ṭāna, kan awm theihna chhan ber pakhat chu zaipawl rawngbawlna vang a ni.
3. Khawvela zaithiam lar tak tak leh he kan Zoram ngeiah pawh, zaithiam lar tam zawkte lo chhuahna chu kohhran huang chhunga zaipawl rawngbawlna aṭāṅgin a ni deuh zel.

Chuvangin, kan ngaihhlut tur zaipawl hi kan hriat chian hle a ngai. Heti zawng hian tlemin i'n chhui zau leh teh ang:

### **Zaipawl/Fak hla sak hi sual hnehnā raltruam a ni**

Bible-a 2 Chronicles 20:1-30 kan chhiar chuan, Juda lal Jehosaphata chu an hmelman an rawn do dawn a, lal chuan a hmelmane chu a hlau hle a, hnehnā thei turah a inngai lo. Mahse, a hmai lei siin a bawkkhup a, Pathian hnenah a ṭawngṭai a. Nakinah chuan a sipaite hman turin zaipawl a ruai ta a, an hla sak tur chu, "Lalpa hnenah lawm thu sawi rawh u, a ngilneihna chu kumkhuain a awm dawn si a," tih hi a ni. Zaipawl chuan hla an sak veleh an hmelmane chu an tlawn

ta a ni tih kan hria. Zaipawlte Pathian faka kan zai hi hmelman Setana kan hnehma ralhuam a ni tih a chiang hle.

### **Zaipawl/Fak hla sak hi Pathian hnena lawm thu sawina a ni**

Bible-a Exodus 15:1-21 kan en chuan, Israel-ten an hruiatu Mosia hova mak tak maia Tuipui Sen an kan khan Mosia hovin mipuite chuan hla an sa rual a. Miriami leh hmeichhe dangte pawhin zaipawl dinin lawm thu sawina hla an sa bawk. Keini kohhrana rawng-bawltute leh ringtute hian Pathianin sual lakah min chhandam a, tisa leh thlarauvah malsawmna tam takin ni tin min vur bawk. Chuvangin, Lalpa hnena lawm thu sawi nan amah fakin kan zai thin tur a ni.

### **Zaipawl/Fak hla sak hi sal tang chhuahna a ni**

Bible-a Tirhkothe 16:16-40 kan en chuan, Paula leh Sila chu lung inah an tang a. Nimahsela, zanlaiah hlim takin hla an sa a, mitangten an ngaithla a. Mak tak maiin tan in kawngkhar a rawn inhawng a, an kawl bunte chu a rawn inphelh ta a ni. Pathian faka zaipawlte kan zai hi lungngaihna leh beidawnna khura tang mekte tan pawh zalenna, thlamuanna, hlimna, chhandamna leh beiseina thar thlentu a ni thei tih he lai bung leh changah hian a chiang hle.

### **Zaipawl hi vanin lei a present hmasak ber a ni**

Luka 2:14 kan en chuan, Lal Isua a lo pian khan van aṭangin zaipawl an lo chhuk a, "Chung-nung berah Pathian ropui takin awm rawh se, Lei chunga a lawm em em mihringte hnena rem thu leng rawh se," tiin hla an rawn rem a nih kha. Vanin zaipawl hi lei a present hmasa ber a ni. Keini ringtute hian Lalpa kan faka kan thirlunga ni tin lo piang lawmna chu zaipawl hmanga amah faka zai hi a ni.

### **Zaipawl rawngbawlna hi tisa leh thlarau damna a ni**

Zaipawl zai ngaihthlak ringawt vanga tisa leh thlarau damna chang tam tak sawi tur awm zingah tlem te han tar lang ila. "Aw hmangaihna" tih hla KTP General Conference hla bua mi, Bial Zaipawlten an sak avanga hnam dang zingah leh Mizo ngei zingah pawh Thlarau Thianghlim harhna a thlen tak thu leh tisa damna pawh chan phah ta sawi tur a awm. Chu mai bakah, hla lar tak pakhat, 'Ka duh ber Lalpa' tih hla sak avanga tisa leh thlarau damna chang tam tak sawi tur an awm bawk. Tin, Kohhran Zaipawl hla zir thawm aṭanga zu rui pakhatin thlarau damna a chan thu pawh sawi tur a awm. Hei mai bakah, Synod Choir Album, 'Pathian hmel' tih hla avanga tisa leh thlarauva damna

chang sawi tur an awm bawk. Tin, hei hi sawi hmaih phal chi a ni lo: tun hnai maia thil thleng a ni a, mi pakhat harsatna tam tak avanga inawh hlum tum, a nghawnga hrui valh mek tawh chu, 'Lal thuthleng kiangah' tih hla Synod Choir-in an sak, mi play a hriat avanga inlamleta thlarau damna chang zui ta a awm bawk. Hei lo pawh hi sawi tur tam tak a awm a, sawi sen a ni lo. Hemi rual hian fakna thiltihtheihna chungchang pawh sawi a chakawm hle a; mahse, a leng rih lovah ngai ang.

St. Augustine-a chuan, "Hla sak hi ɣawngtai vawi hniih hu a ni," a ti. Thuhrlitu ropui D.L. Moody-a chuan, "I ɣah chuan hlain a ɣahpui che ang a, i hlism pawhin hla bawkin a hlumpui ang che," a ti. Carlyle-a chuan, "Hla hi angel aw a ni," a ti bawk.

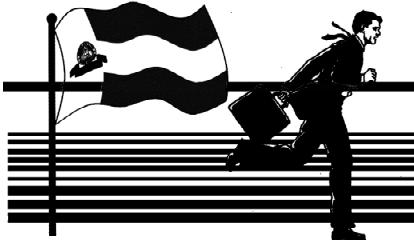
## TLANGKAWMNA

Mizo Kohhranah hian kohhran tinin zaipawl kan nei deuh vek a, zaipawl kan tih reng lai hian a ngaihhlutna lamah ɣan kan lak thar a ngai hle. A bikin Kohhran Zaipawl member tur phei chuan a tlangpuiin thlan bik, ruat bik, sawm bik kan awm lo. A duh apiang tana tel theih a ni ber a, zai thiam leh thiam loh hi tehna tur leh tel lo tura insawi thiamna tur a tling lo. Kan peih emaw, peih lo emaw, kan dama kan hman a nih

chuan, kan zai chhan leh tel ve chhan hriat chianna aṭangin tel mai tur kan ni. A bikin KTP Branch leh Group hrhuitute pawh kan inbih chian a ɣul mang e! Kan hrhui m ember-ten zaipawl rawngbawlna an ngaihhluta, a chhan an hriat fiah theih nana hrhuitu tur kan ni tih i hre reng ang u.

Sawi tak angin, zaipawl rawngbawlna hian kohhran a tinung a, a tichak a, a tiropua, kan hmelma sual doral kan hnehna hmanrúa a ni. Pathian kan fakna leh chawimawina ropui ber pakhat a nihzia te, mi lungngai leh mangang, ɣahna leh beidawnna ruama awmte tana thlamuanna a nihzia te, tisa leh thlarauva damna thlentu a nihzia te leh Lalpa hnena lawm thu kan sawina hmanrúa a nih avang hian, zaipawl rawngbawlnaah hian tan i la thar ang u. Zaipawl kan zai te hi angel aw a lo ni reng tihna a nih chu. Thusawi thiam chu mi tlem te an awm a, a bak thusawi thiam kher lo chuan Pathian ropuina puang chhuaka tar lang tur chuan amah faka zai mai hi kan tih tur pawimawh tak a ni. Hlain, "Amah fak mai loh zawng hlimna dang a awm lo," a ti kha. Chu vang chuan, zaipawl rawngbawlna hi chak zawk leh nung zawka a kal zel theih nan, INGAIHLU thar zel ang u.





# KANTU

## Lawngtlai Bazar Branch

**K**ristian Thalai Pawl, Lawngtlai Bazar Branch hi July ni 18, 1993-ah din ṭan a ni a. Tunah hian member mipa 91 leh hmeichhia 67, an vaiin member 158 an awm mek a. Kum 2017 hian Committee member - kohhran aiawh leh Bialtu Pastor-te telin 17 an awm a ni. Branch hnuiah hian sub-committee hrang hrang - Evangelical Cell, Reception & Ushering, Banner & Decoration, Property and Sound leh Refreshment Sub-committee-te din a ni.

Thawhtan zan inkhawmah hian sermon, sharing leh kum puan thupui zir tea hun hman ṭhin a ni. Tin, Pathianni tlaiah fellowship neih ṭhin a ni a, Thawhleh zan leh Ningani zanah Evangelical Cell Sub-committee hmalaknain Branch pum huapin member-te inah feh chhuah ṭhin a ni. Tin, Bial chhung branch hrang hrangte intihchaka intihphur tawn nan intlawh kual ṭhin a ni bawk. Kumina Branch-in biala budget an neih chu Rs. 36,000/- a ni. Nakkum 2018 hi Branch Silver

Jubilee Kum a nih dawn avangin a tul dan anga inbuatsaib mek zel a ni. Group pahnih - Mosia Group leh Joshua Group-ahte inthen a ni a. Thawhtan zan inkhawm, kohhran inkhawm hrang hrang leh Branch leh kohhran hnatlangu te, fellowship attendance-ah te inel ṭhin a ni. Branch intihhlim nan sports neih ṭhin a ni bawk. Group budget hi Rs. 30,000/- a ni. Tin, KTP member zirlai tihate lawmpuina citation hlan ṭhin a ni. Tin, faith promise, group budget, sangha zawrh, blanket suk leh thil dang dang hmangin sum an tuak ṭhin bawk.

Lawngtlai Bazar Branch atang hian missionary pali - Synod Mission Board hnuiah pathum leh Home Mission South hnuiah pakhat an chhuak mek a ni.

Kohhran zaipawl hla zir hun nghet atan Thawhtan zan inkhawm ban hi neih a ni a. Kohhran ni pawimawh, Pastor bial fan leh Presbytery Inkawmpuiahte zaia rawngbawl thin a ni.

# Keimahni



- **DAWRPUI BIAL :** January 22, 2017 (Pathianni) chawhnu khan Dawrpui Bial Diamond Jubilee lawmna Dawrpui Kohhran Biak Ina neih hmanpuuin, Leader Rev. Zothansangan thuchah a sawi. Inkawm banah jubilee dar vuak a ni a, jubilee ruai an kil ho nghal bawk. Leader hi Ramhlun North Bial KTP aiawh mi pahnihin an ḥawiawm a ni.
- **KHAWKAWN BRANCH :** February 15-16, 2017 khan Khawkawn Branch Diamond Jubilee hmanpuuin Pu Lalnhehzova leh T.Upa H. Ramnunsanga-te an kal. February 15 zan Variety programme-ah T.Upa H. Ramnunsangan KTP Chanchin (souvenir) a tlangzarh a, a tuk Jubilee Ni zan inkawmah Pu Lalnhehzovan thuchah a sawi. Bial KTP hreruitute nen inkawm hona hun ḥtha tak an hmang.
- **CHHIAHTLANG HMAR VENG BRANCH :** February 17, 2017 khan Chhiahtlang Hmar Veng Branch Golden Jubilee lawmna hmanpuuin Pu Vanlalpeka (Finance Secy.) leh T.Upa P.C. Lalropuia-te an kal a. February ni 17 (Zirtawpni) chawhma inkawmah T.Upa P.C. Lalropuian jubilee thupui, 'Zalenna' tih a sawi a, zan inkawm ban fellowship-ah Pu Vanlalpekan thu tawi a sawi bawk.
- **KTP ROREL INKHAWM THLENGTU TUR NEN INKAWMNA :** February 9, 2017 zan khan KTP Rorel Inkawm 2017 thlengtu tur KTP Rorel Inkawm Organizing Committee (Bawngkawn Kohhran)-in min sawm angin CKTP OB – T.Upa Ngurhmingiana, Upa Zonunmawia (GS), Pu PC. Biakmuanaupua (Asst. Secy.), Pu Zonunsanga Ralte (Treasurer) leh Pu Vanlalpeka (Finance Secy.)-te an kal a. Organizing Committee nen inkawmna hun ḥtha tak an hmang a, zawhnate inzawt tawnin an inhrilhfiah bawk. Hemi zan hian Rorel Inkawm thlengtu puihna ₹ 1,00,000/- (cheng nuai khat) chu Organizing Committee Treasurer hnenah hlan nghal a ni.
- **CHOIR CABIN PINDAN RUAK CHEIBAWL :** Meeting hmasaa kan rel, Choir Cabin sira pindan ruak cheibawl chungchang Synod Officers Meeting (OM)-a kan thlen chu, Synod Trust Committee lamah thlen ni se, tia rel a nih thu, Executive Secretary i/c Trust Committee

hnena hriattirna copy, Synod Secretary (Sr.) Rev. Lianhmingthanga Sailo hnen aṭangin kan dawng (MS/GEN-46/2017/27 dated 3.2.2017).

■ **BRANCH REPORT THAR:** Tawipui North II Bialah September 5, 2010 khan KTP, Tawipui South Branch din a ni a, member mipa 7, hmeichhia 3, an vaiin 10 an nih thu report kan dawng a, affiliation fee ₹ 50/- an pe nghal (Hei hi Bialin an lo report hmiah, tun hnaia an rawn hriattir a ni).

■ **BIAL THAR REPORT :** Synod Inkhwampui 2016-in a rel angin, Cachar Kahrawt Bial aṭangin Kaisanary Bial chu January 14, 2017 khan a indan thu leh Branch ding tawh sa – Kaisanary, Ramchandi, Cachar Zion, Hachhek leh Gharmura Branch-te chu Kaisanary Bialah an beh tak thu report kan dawng.

#### ■ **YRC ṬANPUINA PE**

1. Kristian Thalai Pawl, Khawlailung Bial chuan YRC pualin YRC Budget bakah ṭanpuina ₹ 5,000/- CKTP Office-ah an rawn pe.
2. Kristian Thalai Pawl, Aizawl Branch chuan an kum 10 tlin (Tin Jubilee) denchhenin Youth Recreation Centre (YRC) ṭanpuina ₹ 5,000/- Central KTP-ah an hlan. YRC ṭanpuina sum hi February 5, 2017 (Pathianni) zan inkhwam ban Fellowship-ah General Secretary Upa Zonunmawia hnenah an hlan a ni.
3. Kristian Thalai Pawl, Ramthar Veng Bial chuan, an Bial Conference 2017-in a rel angin YRC pualin ₹ 10,000/- CKTP Office-ah an rawn pe bawk.

#### ■ **SYNOD CHOIR RAWNGBAWLNA**

1. **NGHALCHAWM BRANCH:** January 26, 2017 zan khan Ngchalchawm Branch KTP Golden Jubilee lawmnaah an zai a, vawi 2 dinah hla 6 an rem.
2. **SARON VENG KOHHRAN:** February 5, 2017 (Pathianni) chawhma khan Saron Veng Kohhran Golden Jubilee lawmnaah vawi 2 dinah hla 4 an rem.
3. **AIZAWL KOHHRAN:** February 5, 2017 (Pathianni) zanah Aizawl Branch KTP kum 10 tlinna (Tin Jubilee) lawmnaah vawi 2 dinah hla 4 an rem. GS Upa Zonunmawian thuchah a sawi a, Pu Zonunsanga Ralte (Treasurer)-in thawhlawm a hlan.
4. **TUIKUAL NORTH BIAK IN:** February 9, 2017 khan Tuikual North Kohhran Biak Inah Mizoram Synod Choir member Tv. Lalbiakthuama nupui neih inkhwamah hla 1 an rem.
5. **CHHIAHTLANG HMAR VENG:** February 17, 2017 khan Chhiahtlang Hmar Veng Branch Golden Jubilee lawmna inkhwamah vawi 2 dinah hla 6 an rem. Hei hi rawngbawla an chhuah vawi 36-na a ni.



**Kantu – Lawnglai Bazar Branch**

**CENTRAL K.T.P. HRUAITUTE, 2016-2018**

**Office Bearers**

Leader	:	Rev. Zothansanga	9436365426
Asst. Leader	:	T. Upa Ngurhmingliana	9436374104
Gen. Secretary	:	Upa Zonunmawia	9436152024
Asst. Secretary	:	Pu P.C. Biakmuapua	9436374833
Treasurer	:	Pu Zonunsanga Ralte	9402113038
Fin. Secretary	:	Pu Vanialpeka	9436153728

**Committee Members**

Tv. Joseph Lalsangzuala	9436152063	Pu Lalchhuaniana	9862364583
Pu K. Lalhuitpuia	8132813745	T.Upa Lalrinawma	9436152297
Pu Lalhnehzova	8119947974	Pu F. Lalremruata	9862561961
T.Upa H. Ramnunsanga	9436152320	T.Upa Zomuana Ralte	8794722319
NI. Lalifamkimi	9436365245	T.Upa P.C. Lalropuia	9863144485
Upa Rosangliana	9612166769	Pu Lalmuanaawma	9436196515
Dr. Lalrotluanga	9436153937	T.Upa Ricky Lalrammawia Ralte	9862387308
Dr. David C. Vanialfakawma	9436156561	Tv. Robert Lalduhzuala	9862368012
Upa Lalmuapanua	9436142398		

**Ex-Officio Members**

Rev. Lalzuthanga	-	Synod Moderator
Rev. Lianhmingthanga Sailo	-	Synod Secretary (Sr.)
Rev. B. Sangthanga	-	Executive Secretary, i/e KTP



Printed and Published by Zonunmawia, Synod Office, Mission Veng on behalf od Kristian Thalai Fellowship  
Edited by Lalchuanliana and printed at Synod Press, Mission Veng, Aizawl, Mizoram. Copies – 38,700